

Safnar hljóðfærum

Úlfur Úlfars-son á Ísa-irði hefur safnað hljóðfærum um tíu ára skeið. Safnið telur í dag ríflega áttatíu hljóðfæri af öllum stærðum og gerðum.



— sjá bls. 16 og 17.

Þjálfar hunda sem taka úr þvottavél

Auður Björnsdóttir hundapjálfi á Ísafirði hefur þjálfað leiðsöguhunda fyrir blinda, aðstoðarhunda fyrir fatlað fólk og hund sem leikur í kvikmynd sem tekin verður upp á Flateyri í sumar. Kveikjan að þjálfu hunda fyrir fatlaða var þjálfun á hundi fyrir eigið barn en Auður og eiginmaður hennar eiga 16 ára strákan sem er með vöðvarýrnunarsjúkdóm.



— sjá bls. 12 og 13.



Óháð fréttablað á Vestfjörðum BÆJARINS BESTA

Stofnað 14. nóvember 1984 · Fimmtudagur 23. maí 2013 · 20. tbl. · 30. árg. · Ókeypis eintak

Vor í lofti!



LEIGUFÉLAG
VESTFJARÐA

Vantar þig íbúð
til leigu?

Hafðu samband
sími: 456 6600



- HAMRAD GLER
- SPEGLAR
- SANDBLÁSÍÐ
- OG MARGT FLEIRA



ALLT
Í GLERI
SÍÐAN 1989
Íspan
GLER OG SPEGLAR

SMÍÐJUVEGI 7 • KÓPAVOGI • 54 54 300 • SENDUM UM ALLT LAND

EINFÖLD REIKNIVÉL
Á EBOX.IS

eBOX
auðveldar smásendingar



Í STÓRUM SKIPUM RÚMAST LÍKA
SMÆRRI SENDINGAR



Eimskip | Kornigörðum 2 | 104 Reykjavík | Sími 525 7000 | www.ebox.is

eBOX er ný, þægileg og einföld lausn til að flytja minni sendingar frá Evrópu til Íslands. Á ebox.is er reiknivél sem segir þér á augabragði hver flutningskostnaðurinn er. Traust og áreiðanlegt leiðakerfi Eimskips á Norður-Atlantshafi tryggir að sendingin þín kemur heim með fyrstu ferð. Auðvelt og fljótlegt.

EIMSKIP
eBOX

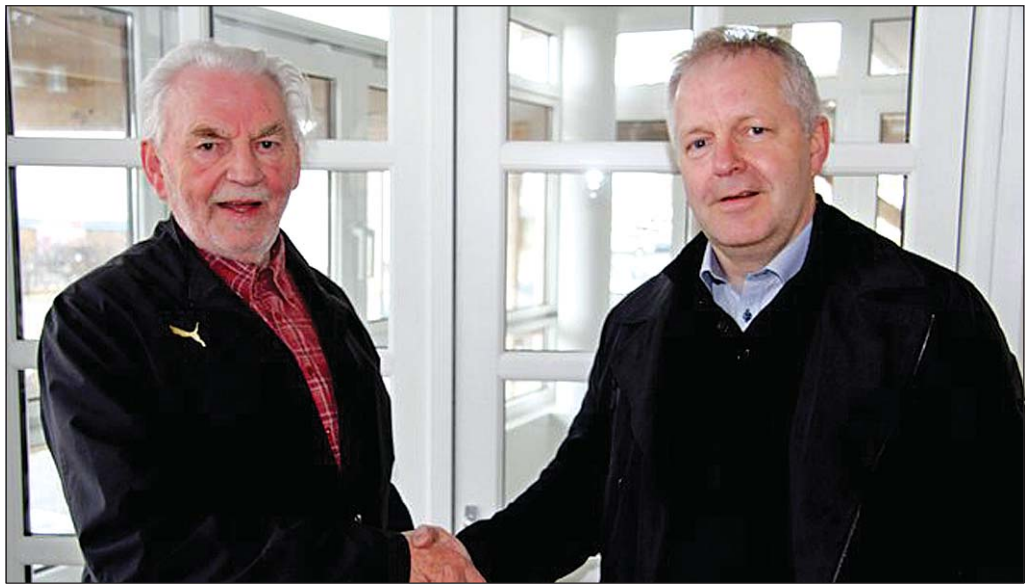
Í dreifbýli greiða notendur raforku á Vestfjörðum um 60.000 kr. meira á ári vegna flutningskostnaðar.



Munurinn á dreifbýli og þéttbýli 60.000 krónur

Munur á kostnaði innan þéttbýlis á Vestfjörðum, hvort húseigendur hita hýbýli sín með rafhitun eða fjarvarmaveitu, er ekki teljandi á ársgrundvelli, ef marka má samanburðartölu Bygginga- og Orkuskiptisráðs. Samkvæmt gögnum Orkuskiptisráðs má sjá að Orkubú Vestfjarða er í lægri kantinum á landsvísi. Aftur á móti er ljóst að húshitun á stærri þéttbýlisstöðum fjórðungsins, Ísafirði, Bolungarvík og Patreksfirði, er að meðaltali 30 þúsund krónum lægri en í dreifbýli. Til húshitunar er niðurgreiðsla á allt að 40.000 kWst á ári en almenn notkun er ekki niðurgreidd.

Þegar tölur fyrir hita og rafmagn eru lagðar saman má sjá að kostnaður í dreifbýli tvöfaldað miðað við þær tölur. Orkukostnaður í dreifbýli hjá Orkubú Vestfjarða er samkvæmt tölunum 311.431 króna á ársgrundvelli en sama heimili með sömu orkunotkun greiðir í þéttbýli, hjá sama fyrirtæki, 250.174 krónur. Munurinn er 61.257 krónur. Hugmyndir þær sem þeir flokkar sem nú vinna að myndun nýrrar ríkisstjórnar munu víkja að, er þessi munur, að flutningskostnaður raforku í dreifbýli verði að fullu niðurgreiddur. – arnaldur@bb.is



Valdimar Lúðvík Gíslason og Elías Jónatansson bjarstjóri handsala samninginn.

Kaupir af eldri borgurum

Samningur um kaup Bolungarvíkurkaupstaðar á fyrstu hæð Aðalstrætis 20 ásamt hluta kjallara af Byggingarfélagi eldri borgara var undirritaður og handsalaður undir lok síðustu viku. Hér er um að ræða stóran áfanga í nýja hjúkrunarheimilinu í Bolungarvík. Upphaflega var áformað að á fyrstu hæð yrðu fimm söluíbúðir. Bjarstjórn falaðist hins vegar eftir húsnæðinu til

kaups af Byggingarfélagi eldri borgara í tengslum við samning við velferðarráðuneytið um hjúkrunarheimili, sem undirritaður var í september á síðasta ári.

Gert er ráð fyrir að starfsemi hjúkrunarheimilisins verði á fyrstu hæð Aðalstrætis 20, auk þess sem reiknað er með að fyrsta hæð Aðalstrætis 22, þar sem nú eru sjö leiguíbúðir í eigu kaupstaðarins, verði nýtt fyrir hjúkr-

unarheimilið. Alls mun heimilið þannig verða um 950 fermetrar að flatarmáli. Húsnæðið á fyrstu hæð Aðalstrætis 20 er um 450 fermetrar en auk þess eru um 150 fermetrar í kjallara, samtals 600 fermetrar. Húsnæðið verður afhent eftir mánaðamótin á byggingarstigi sem gjarnan er nefnt tilbúið undir tréverk. Umsamið kaupverð er 110 milljónir króna. – hlynur@bb.is

Fjölmargin sjálfboðaliðar starfa í ferðapjónustu

„Ég get sagt þér sem ferðapjónn að það er gríðarleg eftirspurn frá fólki erlendis sem vill koma og vinna í sjálfboðavinnu. Ég hef ekki tilfinningu fyrir því hversu margt fólk kemur. Annars vegar er um að ræða fólk sem kemur á eigin vegum og við upplifa eitthvað skemmtilegt. Einnig er um að ræða svokallaða interns, eða nema, sem eru að afla sér þekkingar og reynslu sem er hluti af þeirra námi. Þá eru sjálfboðaliðahreyfingar eins og Veralðavinir sem koma og vinna ákveðin verkefni og þá sjá fyrirtækin þeim fyrir fæði og húsnæði,“ segir Ásgerður Þorleifsdóttir, einn eig-

enda ferðapjónustufyrirtækisins Borea Adventures og formaður Ferðamálasamtaka Vestfjarða, um þann fjölda erlendra sjálfboðaliða sem kemur til landsins á sumrin og starfar í ferðapjónustu.

Ásgerður segir það ekki endilega hagkvæmara fjárhagslega að fá til sín erlenda einstaklinga sem vilja vinna fyrir fæði og gistingu. Hótel sem fá til sín fólk á þeim forsendum þurfa að sjá þeim fyrir mat og nýta e.t.v. eigin herbergi til að hýsa viðkomandi og eru þá ekki að skapa tekjur með herberginu á meðan. Það gæti komið svipað út og að greiða venjuleg

laun. Ásgerður segir að það hafi þó marga kosti að fá til sín erlenda sjálfboðaliða. Hún segir stundum erfitt að fá Íslendinga til að vinna í greininni yfir sumartímann og þeir geri oft á tíðum meiri kröfur um frí og vilja hætta fyrr á daginn þegar mest er að gera yfir hásumarið.

„Launin eru ekki vandamálið heldur hversu lítið fólk getur skuldbundið sig til vinnu,“ segir Ásgerður. Einnig getur verið gott að hafa blandað starfsfólki sem tekur á móti ferðamönnum frá mismunandi löndum en langstærsti hluti þeirra ferðamanna sem koma eru erlendis frá.



Ásgerður Þorleifsdóttir.

Erlendir sjálfboðaliðar í Melrakkasetrinu

Margir erlendir sjálfboðaliðar leggja starfi Melrakkasetursins í Súðavík lið á hverju sumri. Þeir sinna ýmsum verkefnum og setja skemmtilegan svip á starfið. „Við kjósum alveg eins íslenska sjálfboðaliða. Það var aldrei ætlunin að byggja starfið upp á sjálfboðaliðum. Það vantar alltaf fólk fyrir rannsóknir okkar á Hornströndum og það er dýrt. Við höfum ekki efni á að ráða fólk í vinnu við það. Þeir sem við þekktum til höfðu ekki heldur efni á að koma eða gátu ekki verið allan tímann

í þeim verkefnum sem okkur vantaði. Við höfum líka fengið fullt af íslenskum sjálfboðaliðum sem eru oftast nær fjölskylda, vinir, eigendur og aðstandendur sem koma og hjálpa til við ýmis verkefni,“ segir Ester Rut Unnsteinsdóttir, framkvæmdastjóri Melrakkasetursins í Súðavík.

„Við höfum ekki gistiðstöðu hér og höfum aðallega haft sjálfboðaliða á sumrin þannig að við höfum gert samkomlag við hreppinn um aðstöðu á tjaldstæðinu fyrir fólkið. Þau fá að borða í

Melrakkasetrinu á opnunartíma en versla sjálf í búðinni utan þess. Þau fá engin laun enda gerum við engar sérstakar kröfur til þeirra um vinnu. Þau eru hér til að kynna verkefninu og hjálpa til við það sem til fellur. Við gerðum lista af verkefnum fyrir fólk sem dúkkar upp og kemur, verkefni eins og að týna rabarbara og ber, gefa yrðlingum eða hjálpa til við uppvas. Það eru engar sérstakar skyldur sem fylgja þessu,“ segir Ester.

Sjálfboðaliðarnir taka þátt í

rannsóknum Melrakkasetursins á Hornströndum. Þeir borga bátafarið sitt og þurfa að eiga vissan útbúnað en fá fæði á Hornströndum og leiðsögn en í staðinn hjálpa þeir til við að afla ganga. Þar er skipst á að elda og þrifa og afla gagna. Það hjálpast allir að og engin laun eru í boði fyrir vinnuna nema maturinn. Sjálfboðaliðarnir þurfa að koma inn í setrið eftir ferðina og slá gögnin inn í tölvuna.

„Fólk kemur á eigin forsendum og ber enga ábyrgð. Sumir hafa

komið oft og þekkja vel til okkar starfsemi, eru jafnvel að afla sér einhverrar reynslu í sambandi við ferðamennsku, verndunarsvæði eða eitthvað slíkt og geta lagt eitthvað til í okkar þróun varðandi stefnumótun, umhverfisstefnu og áframhaldandi þróun á fyrirtækinu. Sumir eru jafnvel að reka eigin verkefni og eru með sjálfboðaliða að störfum í öðrum löndum. Þetta er oft reynslumikið fólk sem við getum lært mikið af,“ segir Ester.

– hordur@bb.is

ÁVÍSUN SÍÐASTI SÉNS

**RENNUR
ÚT UM
HELGINA**

**ÁVÍSUN
HANDA
PÉR!**

3.000,-



Þú finnur ávísunina
þína á bakhlið
Sæluareitsins

Barcode: AF201101

HÚSASMÍÐJAN **blómaval**

Greiðu þessum Handhafa

Krónur: Þrjúþúsund 00/100

Ef keypt er fyrir 10.000 krónur eða meira

Gildistími: 14. - 26. maí 2013

Húsasmiðjan og Blómaval

Þú gildir sem 3.000 kr. innborgun í öllum verslunum Húsasmiðjunnar og Blómavals, frá þriðjudeginum 14. maí til sunnudagsins 26. maí 2013, ef keypt er fyrir 10.000 kr. eða meira. Ávísunin gildir eingöngu þegar verslað er með kreditkort eða í staðgreiðslu en ekki í gjafakortum.

Tekinn: FI Banki-Hb

**MUNDU AÐ NÝTA ÞÉR
3.000 KRONA ÁVÍSUNINA,
ÞEGAR KEYPT ER FYRIR 10.000 KR
EÐA MEIRA, FYRIR 26. MAÍ.**



**BUGG
GASGRILL
79.840kr**



**PVOTTAVÉL
ELECTROLUX
1000 SN
79.900kr
22.900**



**AUTHOR
TROPHY 26"
29.900kr**

**LÆGSTA
LAGA
VERÐ**



**STJÚPUR
10 STK
1.490kr**

blómaval



HÚSASMÍÐJAN
HLUTI AF BYGMA

ALLT FRÁ GRUNNI AÐ GÓÐU HEIMILI
SÍÐAN 1956

Styttist í komu fyrstu skipanna

Fyrsta skemmtiferðaskip sumarsins kemur til Ísafjarðar 6. júní nk., og með því 3.300 farþegar. Að sögn Guðmundar M. Kristjánssonar, hafnarstjóra Ísafjarðarhafna, er um nokkra aukningu að ræða frá fyrra sumri. Ekki er gert ráð fyrir aukningu á skipakomum á næsta ári en skipin munu stækka og farþegafjöldinn því aukast. „Það er góð þjónusta og góð höfn, fallett landslag, skemmtilegt fólk og gott veður sem vinnur saman að þessu. Fólk er mjög ánægt með það sem það fær hér,“ segir Guðmundur. Hann segir að þeir ferðapjónar sem séu að þjóna öllum þessum farþegum standi sig mjög vel. Í sumar er gert ráð fyrir að tæplega 40 skip eigi viðkomu á Ísafirði með tæplega 40 þúsund manns.

„Reynslan af þessu er þannig

að þegar veður er gott þá koma flestir í land og því erum við bjartsýn á að mjög hátt hlutfall farþeganna nýti þjónustu okkar, því hér er auðvitað alltaf gott veður,“ segir Nancy Bechtloff hjá Vesturferðum sem sinna um 38.000 farþegum í sumar frá 35 skipum. „Þetta eru heimsóknir sem vara frá um kl. 07-17 og þess vegna eru styttri ferðirnar mjög vinsælar. Okkar vinsælustu ferðir eru rútuferðir og bátsferðir en í sumar verður prufukeyrð ný ferð inn í Súðavík þar sem refasetrið og kirkjan eru í forgrunni. Við notum annars allt það sem er til á svæðinu og ég er komin með frábært starfsfólk fyrir sumarið,“ segir Nancy.

Starfmannafjöldi Vesturferða þrefaldast svo að segja en þau hafa skipulagt ferðir til Bolungar-



Von er á tæplega 40.000 farþegum með skemmtiferðaskipum til Ísafjarðar í sumar.

víkur, á Skróð í Dýrafirði, til Flateyjar og nú inn í Súðavík. Vigur er vinsælasta bátsferðin þeirra en lengd ferðarinnar á

Hesteyri í Jökulfjörðum veldur því að færri komast að en vilja í þá ferð. Fyrstu skip sumarsins koma sama daginn og eru MSC

Magnifica frá Ítalíu með 2500 manns og Ocean Countess frá Portúgal með 800 farþega.

– arnaldur@bb.is

Fullkomið glapræði að afnema sérstakt veiðigjald

„Þetta er glapræði og það stenst engan veginn að á sama tíma og Sigmundur Davíð segir að staða

ríkissjóðs sé slæm og jafnvel verri en áður hefur verið haldið fram, eigi að lækka skatta, leið-

réttu skuldir heimilanna og afnema sérstakt veiðigjald. Öll fjárfestingaráætlun fráfarandi ríkisstjórnar byggði á veiðigjaldinu. Með henni stóð til að koma af stað stórframkvæmdum og næra hagvöxtinn. Veiðigjaldið var forsenda þess að hægt yrði að fjárfesta og örva efnahagslífið fyrir 12-15 milljarða á hverju ári, það gera 50-60 milljarða á kjörtímabilinu. Dýrafjarðargöngin eru háð veiðigjaldinu, sömu leiðis Norðfjarðargöngin. Nú eru þær framkvæmdir í uppnámi. Það átti að efla rannsóknir og tækniþróun, efla skapandi greinar, ráðast í stórar samgöngufram-

kvæmdir og hækka barnabætur fyrir þessa peninga,“ segir Ólína Þorvarðardóttir, fráfarandi þingmaður Samfylkingarinnar á NV-kjördæmi.

„Ef við skoðum yfirlit fjölmiðla um hvað stóru útgerðarfyrirtækin eru að láta af hendi rakna í veiðigjald sést að það er 1/7 af hreinum hagnaði,“ segir Ólína. Eins og kunnugt er hafa sjálfstæðismenn og framsóknarmenn staðið í stjórnarmyndunarviðræðum þar sem meðal annar hefur komið upp sú hugmynd að afnema sérstakt veiðigjald strax á sumarþingi. Það yrði því ekki virkt á næsta fiskveiðiári og

myndi ríkissjóður verða af um 50 milljörðum á kjörtímabilinu sem annars kæmu til greiðslu í formi sérstaks veiðigjalds.

„Ég myndi segja að þetta væri fullkomið glapræði og ég verð beinlínis óttaslegin þegar ég heyri menn sem eru formenn stórra stjórnmálaflokka og eiga að heita ábyrgir stjórnmálamenn, tala af jafn miklu ábyrgðarleysi og þeir Sigmundur Davíð og Bjarni hafa gert síðustu daga. Áform þeirra er ávísun á bóluhagkerfi með verðbólgu með víxlverkunum inn í framtíðina. Mér finnst þetta svo ábyrgðarlaust að ég trúi varla mín-um eigin eyrum,“ segir Ólína.



Olíudreifing

Útboð

Ný olíubirgðastöð

Olíudreifing ehf., óskar eftir tilboðum í gerð olíubirgðastöðvar á Mávagarði.

Helstu magntölur:

Fyllingarefni	800 m ³
Lagnaskurðir	250 m
Mótasmíði	494 m ²
Bendistál	6.000 kg.
Steinsteypa	81 m ³
Steyptur þróarbotn og plön	1.332 m ²

Verki slað lokið eigi síðar en 20. september 2013. Útboðsgögn verða send í tölvupósti til verktaka. Senda skal tölvupóst á hjortur@internet.is til að fá útboðsgögn á rafrænu formi og skal tilboðum skilað á sama netfang eða á skrifstofu Olíudreifingar ehf., Hólmastól 8, Reykjavík.

Tilboð verða opnuð á skrifstofu Olíudreifingar, Hólmastól 8, Reykjavík, 3. júní 2013 kl. 11:00.

Með kaldari vorum í sögu Orkubús Vestfjarða

„Það er óvenju slæmur vatnsbúskapur sem við búum við á köldu vori eins og þessu og langt síðan við höfum upplifað svona,“ segir Kristján Haraldsson, orkubússtjóri Orkubús Vestfjarða. Hann býst þó ekki við að áhrifanna gæti á pyngju neytenda þegar í stað. „Til lengri tíma lituð hafa allir þættir áhrif því við þurfum að kaupa orku af landsnetinu á meðan þetta ástand varir.“ Kristján segir ljóst að eini tekju-liður Orkubúsins verði alltaf neytendur, eðli málsins samkvæmt, en að ekki sé fyrirsjáanlegt að gjaldskráin hækki í ljósi tímabundins vanda við rekstur Orkubúsins.

Stærsti kostnaðarliður fyrir-

tækisins er ýmsar framkvæmdir og á þessu ári verður farið í framkvæmdir fyrir um einn milljarð króna. Í ár verður í fyrsta skipti að taka lán fyrir framkvæmdum vegna kröfu um arðgreiðslur til ríkisins, en á yfirstandandi fjárlagaári er gert ráð fyrir að hún nemi um 60 milljónum króna. „Á síðasta ári námu arðgreiðslur til ríkisins 46 milljónum króna en tillagan sem lögð var fyrir aðalfund félagsins í gær er 14 milljónum krónum meira en í fyrra. Þegar það kemur saman þá er einfalt lögmál sem gildir. Þegar reksturinn gengur vel er síður þörf á að hækka gjaldskrána, og þegar hann gengur illa þá verðum við að skoða þann möguleika.“

Að mati Kristjáns er óréttlæti falið í ósamræmi á millikostnaði við húshitun víðsvegar um landið, en þó sérstaklega í því hversu hátt dreifingargjaldið sé til dreifbýlisins, þess hluta landsbyggðarinnar sem skilgreinist enn utan þéttbýlis. Við einföldun orkulaga árið 2004 hafi 250 milljónum verið veitt á fjárlögum til að niðurgreiða dreifingarkostnað en þessi tala hafi staðið í stað síðan. „Þessi fjárhæð dugði á sínum tíma til að jafna kostnaðinn en hefur í dag fjórfaldast. Kostnaður við dreifingu raforku til landsbyggðarinnar á landinu í heild nemur í kringum einum milljarði króna.“

– arnaldur@bb.is

Samkaup úrval

góðir grannar

Helgartilboð 23. - 26. maí

samkaupurval.is

25%
afsláttur

verð áður 3.998 kr/kg

2.999 kr/kg

Nauta Rib-Eye steikur
úr kjötborði eða pakkaðar ferskar

...sjá uppskrift
Einfalt og gott!

„Ítalskur pasta-
réttur með
kalkúnapylsum“

40%
afsláttur

verð áður 1.598 kr/pk

**Kalkúnapylsur
á grillið 7,10 stk**

959 kr/pk

Ódýrt

verð áður 219 kr/stk

175 kr/stk

Nautaborgarar 120g
úr kjötborði eða pakkaðir ferskir

...sjá nýja
uppskrift

„Sveppasósa á
nautasteikina“
samkaupurval.is

Ódýrt

verð áður 399 kr/pk

299 kr/pk

Grænmetisblanda 750g
frosin, Symfoni, frá Coop

30%
afsláttur

verð áður 3.498 kr/kg

**Úrvals nauta
innralæri**

2.449 kr/kg

úr kjötborði eða pakkað ferskt

50%
afsláttur

verð áður 327 kr/stk

164 kr/stk

Nýbakað á staðnum!
Croissant með skinku

...sjá uppskrift

„Sumarlegt
salat með
jarðarberjum“
samkaupurval.is

50%
afsláttur

verð áður 498 kr/kg

Jarðarber 250g

249 kr/kg

Skráðu þig á póstlistann á samkaupurval.is



Útgefandi: Gúttó ehf., kt. 680501-2620
Afgreiðsla og ritstjórn: Silfurgötu 1, Ísafirði, sími 456 4560
Ritstjóri BB og bb.is: Sigurjón J. Sigurðsson, 892 5362, bb@bb.is
Ábyrgðarmenn: Halldór Sveinbjörnsson, 894 6125, halldor@bb.is
Sigurjón J. Sigurðsson
Blaðamenn: Arnaldur Máni Finnsson, arnaldur@bb.is
Hörður Andri Steingrímsson, hordur@bb.is
Auglýsingar: Halldór Sveinbjörnsson, 894 6125, halldor@bb.is
Prentvinnsla: Litróf ehf.
Upplag: 2.200 eintök
Dreifing: Íslandsþóstur. Dreift án endurgjalds inn á öll heimili á norðanverðum Vestfjörðum
Stafræn útgáfa: www.bb.is / facebook.com/pages/bb.is
Önnur útgáfa: Á ferð um Vestfirði
ISSN 1670-021X

Tekið er á móti auglýsingum á pósthöfandi bb@bb.is.
Auglýsingar þurfa að berast fyrir kl. 17 á mánudögum fyrir útgáfudag sem er almennt á fimmtudögum.

Ritstjórnargrein

Ímynd Ísafjarðar

„Það eru allir heillaðir af bænum og nágrenni, sem er svo sem ekki furða,“ sagði Hjálmar Helgi Ragnarsson, fráfandi rektor Listaháskóla Íslands, en hann ásamt stórum hluta starfslíðs skólans, gisti Ísafjörð fyrir skömmu. „Það er svo sterkt í okkur, eins og í Íslendingum öllum, að ímynd Ísafjarðar er tónlist, tónlist, tónlist og aftur tónlist.“ Þeim er til þekkja kemur nálgunin ekki á óvart. Öll sín bernsku- og unglingsár ólst Hjálmar Helgi öðrum þræði upp í Tónlistarskóla Ísafjarðar, sem var til húsa á heimili foreldra hans, Ragnars H. Ragnar og Sigríðar Jónsdóttur.

Hjálmar Helgi vill gera tónlist í allri sinni mynd að einkennismarki Ísafjarðar og vitnar til tónlistarhátíðanna Við Djúpið og Aldrei fór ég suður, sem geti unnið að sama markmiði: „Það sem skiptir máli er að fólk nái sér út úr þessum hugmyndum um hámenningu og lágmenningu. Hér getur allt unnið að sama marki. Það er bara góð list og vond list sem skiptir máli í þessu samhengi.“

Framfærni heimamanna við að koma því á framfæri sem í boði er, í einu og öðru hér vestra, hefið að ósekju mátt vera margfalt meiri en raun er á. Líkt og það tryggir enginn eftir á, verðum við að vera samtaka við að halda nafni Vestfjarða á lofti; eftir hverju er þar að sækjast, bæði hvað varðar heimsóknir og þá ekki síður búsetu.

Einu sinni enn ...

Enn eina ferðina er verið að reyna að vekja þjóðina til umhugsunar um þá ógnvænlegu meinsemd sem grasserar í samfélaginu, neðanjarðarhagkerfið. Þótt meinsemdin hafi hreiddað um sig í nánast öllu hagkerfinu, beinast spjótin nú öðru fremur að ólöglegum gististöðum. Fullyrt er að þeir séu mörg hundruð að tölu.

Starfsemi af þessu tagi er eins og hver önnur óværa; fyrirtækin skjóta sér undan skattgreiðslum til hins opinbera og auka þar með ójöfnuð gagnvart fyrirtækjum, sem fara að lögum; með alls konar húsnæði, í misjöfnu ástandi, er hættunni boðið heim, verði slys í einhverju þeirra gæti haft alvarlegar afleiðingar í för með sér fyrir alla ferðafjónustu; þetta skaðar ímynd landsins, sem ferðamannalands. Hvernig sem á því stendur virðast stjórnmöld allra tíma hafa staðið ráðþrota frammi fyrir þessari ólíðandi meinsemd. Aðkoma aðila vinnuamarkaðarins virðist lítt hafa komið að gagni.

Hvað er í gangi þegar hanskinn er tekinn upp í blaðaskrifum til málsbóta fyrir svartamarkaðnum? s.h.

Spurning vikunnar

Hvert ætlar þú í sumarfrí?

Alls svöruðu 531.

Innanlands sögðu 277 eða 52%

Erlendis sögðu 75 eða 14%

Tek ekki sumarfrí sögðu 179 eða 34%

Netspurningin er birt vikulega á bb.is og þar geta lesendur látið skoðun sína í ljós. Niðurstöðurnar eru síðan birtar hér.

REIMUM OKKAR BESTA!

KIPPTU Í SPOTTA FYRIR EINSTAKT ÍÞRÓTTAFÓLK

SÝNDU STUDNING – REIMUM OKKAR BESTA

Kristín Þorsteinsdóttir sundkona á Ísafirði prýðir auglýsingu Special Olympics.

Rauðar reimar til stuðnings Special Olympics

Mynd af Kristínu Þorsteinsdóttur sundkonu á Ísafirði prýðir auglýsingu um Special Olympics, alþjóðaleika fatlaðra, og rauðu reimarnar sem seldar eru í þágu málstaðarins. Special Olympics á Íslandi er nú þátttakandi í alþjóðaverkefni þar sem rauðar reimar með merki Special Olympics eru nýttar til kynningar og fjáröflunar á starfinu í hverju landi.

KSÍ er fyrsti samstarfsaðili Special Olympics á Íslandi vegna þessa verkefnis. Í úrslitaleikjunum í Lengjubíkar karla og kvenna í knattspyrnu voru allir leikmenn með rauðar reimar á skóm sínum til stuðnings þessu verkefni. Rauðar

reimar eru nú á skóm nokkurra liða sem taka þátt í öldungamóttinu í blaki í Kórnum í Kópavogi og einnig eru rauðar reimar á skóm þátttökuliðs á Íslandsmóttinu í keilu.

Auk fjáröflunar er markmiðið að vekja athygli á starfi Special Olympics á Íslandi og á alþjóðavettvangi. Þar er hinn almenni iðkandi í lykilhlutverki og fær notið sinna verðleika í keppni við jafningja.

Special Olympics samtökin standa að íþróttatilboðum fyrir fólk með þroskahömlun og fjölmargir Íslendingar hafa fengið tækifæri til þátttöku á glæsilegum leikum erlendis. Árið 2014 verða

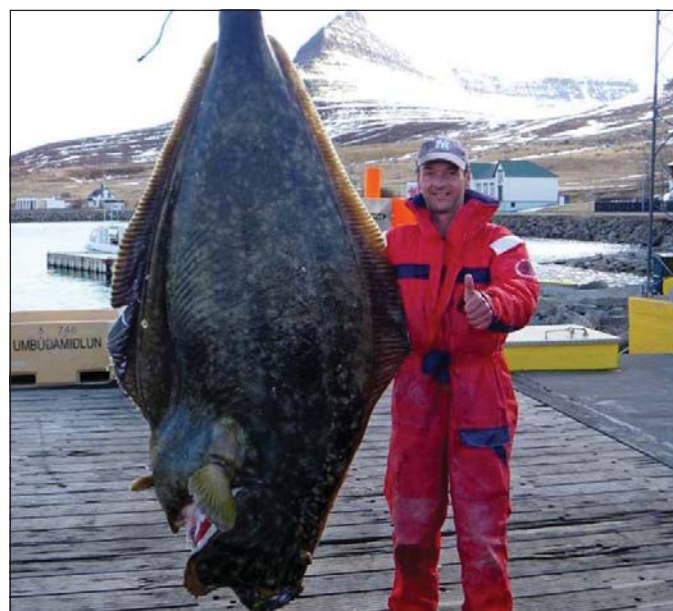
Evrópuleikar Special Olympics í Antwerpen og árið 2015 verða alþjóðleikar Special Olympics í Los Angeles.

Aðildarfélag Íþróttasambands fatlaðra (ÍF) tilnefna þátttakendur og þar er frammistaða og mæting jafn mikilvæg og góður árangur. Það er því hinn almenni iðkandi innan Íþróttasambands fatlaðra sem nýtur góðs af aðild Íslands að Special Olympics International samtökunum þar sem allir geta verið með, jafnt byrjendur sem lengra komnir og þar eru allir sigurvegarar. Stefnt er að því að tengja sölu reimanna ákveðnum viðburðum, íþróttamótum og einstökum verkefnum.

Lúðan yfir 200 kíló blóðguð

Þýski sjóstangaveiðimaðurinn Enrico Oehler gleymir líklega seint lúðunni sem hann dró fyrir stuttu í veiðiferð hjá Iceland Sea Angling. Hér má sjá hann á bryggjunni í Súðavík ásamt veiðinni, en fiskurinn reyndist 2,43 metrar á lengd og 203 kíló blóðgaður. Finnur Jónsson hjá Iceland Sea Angling segir að veiðin hafi gengið mjög vel að undanfögnu þrátt fyrir leiðinlegt tíðarfar og heildaraflinn sé orðinn ágætur.

Iceland Sea Angling er með aðsetur í Súðavík en einnig með starfsstöðvar í Bolungarvík og á Tálknafirði. Tvö önnur fyrirtæki hérlandis gera út sjóstangaveiðibáta og eru líka bæði á Vestfjörðum, Víkurbátar í Bolungarvík og Iceland ProFishing á Flateyri og Suðureyri.



Enrico og lúðan á bryggjunni í Súðavík.



Virðum niðurstöðu þjóðarinnar

Íslendingar höfnuðu aðild að Evrópusam-
bandinu í kosningunum 27. apríl. Þeir flokkar
sem hafa ESB-aðild á stefnuskrá sinni hlutu
aðeins stuðning mikils minnihluta kjósenda. Við
hvetjum stjórnámamenn til að virða þessa
niðurstöðu þjóðarinnar í stjórnarmyndunar-
viðræðum.

www.neiesb.is





Rekstur Edinborgarhússins erfiður

„Það er alveg ljós að það er ekkert einsdæmi að rekstur Edinborgarhússins sé í járnnum, þar sem rekstur menningarstofnana gengur mjög brösuglega um þessar mundir á landsvísi. Það er

einna helst á Austurlandi þar sem eitthvað sést til lands. Þar voru stofnstyrkir til menningarhúsa afþakkaðir á sínum tíma og þess í stað gerðir samningar um framlag ríkisins til reksturs þeirra húsa sem fyrir voru,“ segir Jón Jónsson, menningarfulltrúi Vestfjarða og starfsmaður Menningarráðs Vestfjarða.

Ljóst er að mikið ber á milli þegar kemur að túlkun á fjárfraðslögum Ísafjarðarbæjar til Edinborgarhússins en menningarhluti hússins, Menningarmiðstöðin sjálf, glímur við verulegan fjárskort sem hamlar mjög þróun og eflingu starfsins. Ólöf Dómhildur Jóhannsdóttir, rekstrarstýra Menningarmiðstöðvarinnar sem brostlegt að líta á það fjármagn sem sveitarfélagið lagði fram í samningagerðinni við ríkið vegna uppbyggingar menningarhússins. „Þetta er eins og að byggja sjúkrahús og ákveða síðan að ráða

ekki lækna,“ segir Ólöf Dómhildur.

Daníel Jakobsson, bæjarstjóri Ísafjarðarbæjar, segir ljós að framlög sveitarfélagsins til menningarmála séu myndarleg á landsvísi. Tölurnar tali sínu máli. Í ársreikningi Ísafjarðarbæjar er gert ráð fyrir 96,5 milljónum króna til menningarmála. Þar af fara 5,4 milljónir króna til Menningarráðs Vestfjarða. Að sögn Jóns Jónssonar liggur styrkur menningarsamninganna í því að ríkið leggur mjög vel fram á móti framlagi sveitarfélaganna, en af hálfu ríkisins eru lagðar fram 10 krónur á móti hverjum 4 frá sveitarfélögunum. Eins og sjá má af úthlutunum Menningarráðs Vestfjarða er ljóst að það eru því mun fleiri krónur að skila sér til baka til Ísafjarðarsvæðisins heldur en eru lagðar til ráðsins.

„Menningarhúsið er verkefni sem öll sveitarfélögin tóku þátt í

með ríkinu sem þýðir að ríkið lagði fram helming á móti sveitarfélögunum. Það er enginn sérstakur styrkur við menningarsarfsemi í bænum að líta á það fé sem varið var í húsið sjálft og uppbyggingu þess, sem rekstrarfé. Við höfum ekkert rekstrarfé nema það sem við öflum okkur frá Menningarráði eða í gegnum aðra styrki. Á Austfjörðum eru menningarmiðstöðvarnar með tryggt fé upp á fjórar milljónir króna á ári frá sveitarfélaginu og fá að auki fjórar milljónir frá ríkinu. Til viðbótar sækir menningarmiðstöð eins og Skaftfell á Seyðisfirði, sem við viljum bera okkur saman við, um styrk til Menningarráðs Austfjarða og fær tvær milljónir í verkefni og aðrar tvær í reksturinn. Við stöndum þeim langt að baki en um er að ræða menningarmiðstöð í sveitarfélagi sem telur 650 manns,“ segir Ólöf Dómhildur.



Framhaldsskólakennarar

Menntaskólinn á Ísafirði auglýsir eftir framhaldsskólakennurum til kennslu frá 1. ágúst 2013 í eftirtöldum námsgreinum: **Danska** u.þ.b. hálf staða, **líffræði** ein staða, **sjúkraliðagreinar** u.þ.b. hálf staða og **vélstjórn** ein staða. Umsækjendur skulu hafa fullgild kennsluréttindi á framhaldsskólastigi í viðkomandi kennslugrein. Æskilegt er að umsækjendur um vélstjórnargreinar hafi lokið vélstjórnarnámi D og hafi rétt til að vera 1. vélstjóri á skipi með ótakmarkað vélarafli (skírteini STCW).

Umsóknum skal skila rafrænt á netfangið jon@misa.is, eigi síðar en 3. júní 2013. Laun eru samkvæmt kjarasamningum. Í anda jafnréttisstefnu MÍ er hvatt til þess að konur jafnt sem karlar sækji um stöður við skólann. Nánari upplýsingar eru á www.misa.is og/eða hjá Jóni Reyni Sigurvinnssyni, skólameistara, jon@misa.is, sími 450 4400. Öllum umsóknum verður svarað þegar ákvörðun hefur verið tekin um ráðningu. Umsóknir gilda í a.m.k. sex mánuði ef staðan losnar á ný.

Menntaskólinn á Ísafirði býður upp á fjölbreytt nám, bæði bók- og verknám. Í MÍ er öflugt og fjölbreytt þróunarstarf. Skólaandi MÍ er góður og andrúmsloftið í starfsmannahópnum er gott. Reisulegar byggingar Menntaskólans á Ísafirði eru rúmgóð og björt húsa-kynni. Þar er eins besta vinnuaðstaða til náms og kennslu sem þekkist á landinu. Menntaskólinn á Ísafirði er meðal fremstu framhaldsskóla landsins í notkun upplýsingatækni. Skólinn getur boðið kennara í fullu starfi íbúð á góðum kjörum.

Skólameistari MÍ.

Tölum snúið á haus?

„Það er fjarstæðukennt að halda því fram að sveitarfélagið leggi fram í rekstur menningarmiðstöðvarinnar Edinborgar, hvernig sem tölum kann að vera snúið í þágu þess,“ segir Gísli Jón Hjaltason, gjaldkeri stjórnar Edinborgarhússins vegna fréttar BB um erfiðan rekstur menningarhluta þess. Gísli Jón segir þær 11-12 milljónir á ári sem bæjaryfirvöld telji sem beint framlag til hússins á ársgrundvelli vera þeirra hlut upphaflegs samkomulags ríkisins, bæjaryfirvalda og stjórnar Edinborgarhússins, þar sem lán hafi verið tekið fyrir framlagi bæjarins og að því hafi verið skipt niður til greiðslu sem nemur viðkomandi upphæð. Það sé því ekki beint framlag til menningarmála.

Við upphaf framkvæmda við Edinborgarhúsið var gert ráð fyrir að hlutur ríkis og bæjarins yrði 68 milljónir króna frá hvorum aðila en þegar fram liðu stundir

kom í ljós að hlutur ríkisins varð mun meiri. Í Edinborgarhúsinu koma mörg ólík fyrirbæri saman í eitt og er hluti þess rekstrarfjár leigutekjur sem meðal annars koma frá Ísafjarðarbæ vegna upplýsingamiðstöðvar ferðamála sem staðsett er í húsinu. Framlag félagskapparins um Edinborgarhúsið lagði fram í þeim samningum um 250 milljónir króna. „Þetta er margþætt mál og sam-anburður við önnur bæjarfélög er erfiður, ég veit ekki hvernig þetta er gert fyrir austan en ég veit að við erum mjög stolt af okkar framlagi til menningarmála í sveitarfélaginu,“ segir Daníel Jakobsson bæjarstjóri aðspurður um málið.

„Við tökum þátt í rekstri hússins á margan annan hátt en að ákveðinn hluti þess sé styrktur sérstaklega, eins og menningarmiðstöðin. Við greiðum stóran hluta sameiginlegs reksturs og kostnaðar af húsinu. Það er óþarfi

að kíta um tölur í því sambandi en að auki er auðvitað verið að tala um að hér eru rekin þrjú menningarhús sem voru byggð upp samkvæmt samningum við ríkisvaldið. Við styrkjum hús Tónlistarskólans, Hamra, ekki nema með niðurfellingu fasteignagjalda. Starf skólans er aftur á móti vel stutt og við erum ánægð með það. Safnahúsið er síðan blanda af Listasafni Ísafjarðarbæjar og bókasafni, hér- aðsskjalasafni og svo framvegis. Þetta er allt menning fyrir mér.“

Þegar kostnaðarliðurinn menningarmál í ársreikningum Ísafjarðarbæjar er lagður saman við rekstur listaskólanna í bænum er um að ræða fjárhæðir í kringum 170 milljónir á ársgrundvelli. Tekjur bæjarins eru ríflega 2,827 milljónir á ári og því má segja að um 6% útgjalda bæjarins megi skilgreina sem útgjöld til menningarmála.

– arnaldur@bb.is

Framlag Jóhönnu meira en nokkurs annars ráðherra

„Það lá við að maður vorkenndi sumum af núverandi og fyrrverandi forráðamönnum Hrafnseyrar þegar þeir voru að tjá sig um málefni staðarins á bb.is um daginn. Þeir snerust eins og skopparakringlur um sjálfa sig,“ segir Hallgrímur Sveinsson, fyrrum ábúandi og staðarhaldari á Hrafnseyri og vísar þar til umfjöllunar bb.is um málefni Hrafnseyrar og þróun mennta- og menntaseturs á staðnum. Hann gerir alvarlegar athugasemdir við að stefnumörkun sem fyrrum Hrafnseyrarnefnd lagði fram árið 2011 sé höfð að leiðarljósi þegar ræða á málefni staðarins.

Hallgrímur spyr sig hvorslags rugl það sé að ætla að á Hrafnseyri verði komið á þverfaglegri kennslu- og fræðimannsstöðu á sviði þjóðernis, þjóðernisstefnu og þjóðfrelsisbaráttu, sem heyrir undir fyrirbæri sem ekki sé til, stofnun Jóns Sigurðssonar. Sú stofnun eigi um leið að tengjast rannsóknar- og fræðasetri Háskóla Íslands á Vestfjörðum í Bolungarvík og Patreksfirði auk



Hrafnseyri í Arnarfirði.

Háskólaseturs Vestfjarða á Ísafirði. Hrafnseyrarnefnd hafi að auki lagt til að gerð yrði rannsóknaráætlun fyrir staðinn í greinum eins og fornleifafræði, sagnfræði, þjóðfræði, stjórnmálafræði, mannfræði, lögfræði og viðskipta- og hagfræði. „Það er spurning hvort ekki eigi bara að flytja Háskóla Íslands til Hrafnseyrar eins og hann leggur sig!“

„Svo kenna þeir Jóhönnu Sigurðardóttur forsætisráðherra um að ekki hafi verið staðið við

stóru orðin. Hún á að hafa lofað að setja á fót einhverja svakalega ríkisstofnun sem enginn í ráðuneytunum kannast svo við. Það er mannlegt en ekki stórmannlegt að kenna alltaf öðrum um. Ég leyfi mér að benda á það af fullri einurð að Jóhanna beitti sér fyrir auknum fjárveitingum til Hrafnseyrar sem nam tugum milljóna króna. Enginn ráðherra hefur í gegnum tíðina haft tærnar þar sem hún hefur hælana í þeim efnum. Þetta vita allir og er skjal-

fest. Heiður þeim sem heiður ber. Blessaðir mennirnir eru líklega búnir að steingleyma þessu. En hvað gerðu þeir við alla þessa peninga?“

Árin 2012 og 2013 hefur sú starfsemi sem nú er rekin á staðnum, sögusýning, staðarhald, fornminjarannsóknir og Hrafnseyrarhátíð hlotið á fjárlögum 14,5 milljónir króna til rekstursins en hafði áður 7,9 milljónir ef frá eru talin árin þar sem hátíðarhöld fóru fram vegna ártíðar Jóns.

Útlit fyrir fækkun nemenda

Fimmtíu nemendur Grunnskólans á Ísafirði stefna að útskrift 7. júní nk. Að sögn Sveinfríðar Olgu Veturliðadóttur, skólustjóra, er þetta stór árgangur miðað við þann árgang sem hefur skólagöngu í haust. „Þetta kemur í ljós í haust því við vitum aldrei með flutninga til eða frá staðnum en í þessu ljósi lítur út fyrir töluverða fækkun í skólanum,“ segir Sveinfríður Olga en árgangurinn frá 2007 er á að giska helmingi fámennari en árgangurinn frá 1997. Í ljósi nemendafjöldans gæti það numið allt að 7% fækkun.

Hóflegar væntingar

„Síðustu fréttir er að það sé ágætlega bókað í ána. Það er ekki gott að segja hvernig sumarið verður, síðustu tvö ár hefur veiðin verið léleg. Eru ekki fróðir menn sem segja að aðstæður í hafinu hafi breyst, fiskurinn er lélegri og kemur í minna mæli til baka. Fiskurinn var frekar smár síðasta sumar. Verða menn samt ekki alltaf að halda í einhverja bjartsýni,“ segir Aðalsteinn Valdimarsson formaður Veiðifélags Laugardalsár en áin verður opnuð fyrir veiðimönnum um miðjan næsta mánuð. Lax-á er með ána á leigu og selur veiðileyfi í ána.

Ætlar að opna veitingastað

Bernharð Hjaltalín sem fyrrum rak Mánakaffi á Ísafirði hefur fengið lóð að Sindragötu 13A undir fyrirhugaðan veitingastað, en þar er hægt að byggja allt að 300 fermetra hús. „Ég fékk lóðina og ætla að opna veitingastað á besta stað í bænum,“ segir Bernharð, en hann vinnur nú að því að klára fjármögnun verkefnisins. Ekki er komið í ljós hvernig veitingastaðurinn verður, verkefnið er í vinnslu að hans sögn, en þetta verður þó daglegur veitingastaður.

VerkVest verður starfsgreinafélag

„Þetta var stór og viðamikill fundur því fyrir fundinum lágu töluverða breytingar. Stærsta breytingin voru ný lög félagsins. Eldri lögum var breytt á þann veg að félaginu var skipt í starfsgreinadeildir og innra skipulag félagsins gert skilvirkara. Félagið er blandað félag, ekki hreint verkamannafélag. Það samanstendur af starfsfólki á almennum vinnumarkaði, verslunar- og skrifstofufólki, sjómönnum, iðnaðarmönnum, opinberum starfsmönnum og starfsmönnum sveit-

arfélaga,“ segir Finnbogi Sveinbjörnsson, formaður Verkalýðsfélags Vestfirðinga, um aðalfund félagsins sem haldinn var á Hótel Ísafirði í síðustu viku.

Að sögn Finnboga hefur það borið við að menn hafi litið svo á að hér væri ekki verslunarmannafélag, sjómannafélag eða iðnaðarmannafélag eða annað slíkt. „Vinnuveitendur litu þannig á að þetta væri verkamannafélag sem hefði ekki tengingar við aðrar starfsgreinar þótt félagið hafi verið stofnað árið 2002 til að

halda utan um allar þessar starfsgreinar. Þar sem félagið heitir Verkalýðsfélag Vestfirðinga hefur fólk dregið þá ályktun að það sé ekki fyrir allar starfsstéttir. Við höfum kjarasamningsumboð fyrir all flestar starfsstéttir innan Alþýðusambands Íslands. Það sem við vorum að gera er að skerpa þessar línur og ná betur utan um innra starfið, tengja starfsgreinarnar betur saman innan félagsins Félagið var áður svæðaskipt félag en við horfum nú frá þeirri skiptingu yfir í starfs-

greinaskiptingu,“ segir Finnbogi.

Breytingin hefur átt sér langan aðdraganda og hugmyndin er ekki ný til komin. „Vinnan í kringum breytingarnar hófst af fullum krafti um miðjan febrúar þannig að stjórn og trúnaðarráð hefur tekið sameiginlega þátt í vinnu við orðnar breytingar ásamt því að við höldum opinn félagsfund 16. apríl sem var mjög vel sóttur af félagsmönnum. Á fundinum var klárað var að ganga frá tillögum sem komu fram á þeim fundi.“ segir Finnbogi.

Sjúkraliðabraut á dagskrá í haust

Allar líkur eru á því að boðið verði upp á nám á sjúkraliðabraut við Menntaskólann á Ísafirði í haust. „Það hafa sjö sótt um og vonandi bæst einhverjir við. Það þyrftu helst að vera fleiri. Við höfum boðið upp á þetta nám annað hvert ár. Þeir sem sækja um geta því vænst að þeir komist að á næstu önn. Við höfum verið að auglýsa þetta sérstaklega,“ segir Jón Reynir Sigurvinsson, skólameistari Menntaskólans á Ísafirði.

Jón Reynir segir að þrýst hafi verið á skólann að bjóða upp á þetta nám í haust. „Það hefur verið þörf á sjúkraliðum á sjúkrahúsinu hér og það vantar bara fólk í þessari grein. Þeir nemendur sem hafa sótt um eru nemendur sem hafa verið í almennu bók-námi og einnig nemendur sem ekki eru í námi. Eldri konur sjá gjarnan tækifæri þarna til að mennta sig og margar hafa síðan lokið stúdentsprófi og haldið áfram í hjúkrunarfræði. Þetta er góður

undurbúningur fyrir það.“

Ágæt aðsókn er í málmiðngreinar og vélstjórn en þó hægt er að bæta við þar. Það kemur í ljós þegar fleiri nýnemar skrá sig en aðeins 45 nemendur hafa sótt um skólavist enn sem komið er. Innritun lýkur ekki fyrr en 11. júní. Enginn hefur sótt um tréiðngreinar ennþá, að sögn Jóns Reynis, örfáir í hárið og allar líkur eru á að ef áfram heldur sem horfir muni háriðngreinar ekki vera í boði á næstu önn. Aðeins hafa

þrír sótt um það nám enn sem komið er og þyrftu helst að vera tólf.

„Við getum gætt við B námið í vélstjórn en þá vantar líka kennara og við höfum auglýst eftir því. Það hefur verið erfitt að ná í vélstóra en það er skortur á tækni-menntuðu fólki. Við höfum ekki mjög fjölbreytt verknam vegna nemendafæðar. Við erum einnig með bóknám sem skiptist í félagsfræði- og náttúrufræðigreinar,“ segir Jón Reynir.



Albert Högnason, þróunarstjóri 3X Technology og Shiran Þórisson framkvæmdastjóri VaxVest undirrita samstarfssamninginn.

3X og VaxVest í samstarf

3X Technology á Ísafirði og Vaxtarsamningur Vestfjarða hafa undirritað samning til að styrkja þróanir á nýjum búnaði sem fyrirtækið er að þróa, FILT-REX vatnshreinsibúnaði. Verkefnið er unnið í samvinnu við Matís og rækjuvinnslu Kampa. Miklar væntingar eru til þessa nýja búnaðar sem seldur verður sem viðbót við helstu framleiðsluvöru 3X Technology, ROTEX, sem notaður er við kælingu og uppþjöðingu í matvælavinnslu. ROTEX búnaður þarf mikið vatn við notkun en með FILT-REX búnaði verður hægt að nota sama vatnið í a.m.k. tvo sólarhringa í stanslausri vinnslu ásamt því að fanga verðmæt efni úr vatninu, t.d. prótein.

FILT-REX búnaður verður

jafnframt seldur sem sjálfstæður búnaður til að hreinsa affallsvatn frá matvælavinnslum, áður en því er skilað út í umhverfið. Miklar og auknar umhverfiskröfur eru gerðar um allan heim um að skila vinnsluvatni hreinsuðu út í náttúruna og því bindur fyrirtækið miklar vonir við eftirspurn eftir þessari nýju tækni. Innan Matís er þekking til að vinna svona verkefni og Kampi leggur til rækjuvinnslu sína til að prófa og þróa nýjan búnað. 3X Technology hefur sótt um styrk til Tæknipróunarsjóðs til þróunar á búnaðinum og vonast eftir jákvæðu svari á vormánuðum.

3X Technology hefur mikla reynslu við hönnun og smíði á búnaði og hefur lagt til um 5% af veltu í R&D undanfarin ár. Vel-

gengni fyrirtækisins byggir á nýsköpun og sölu á einstökum lausnum fyrir kröfuharðan markað á tækjabúnaði til matvælaframleiðslu. FILT-REX búnaðurinn mun bæta samkeppnisstöðu 3X Technology á markaði fyrir þíðingar- blóðgunar og kælitæki fyrir matvælaframleiðslu. Fyrirtækið hefur náð miklum árangri í framleiðslu á slíkum búnaði fyrir framleiðslu á eldisfiski og mun FILT-REX enn bæta þá stöðu í framtíðinni. Í dag er sala á ROTEX búnaði um 10 til 15 kerfi á ári á heimsmarkaði, en búast má við aukinni sölu með FILT-REX búnaði, til svæða þar sem vatn er takmarkað og/eða miklar kröfur gerðar til umhverfisverndar. Auknar kröfur er frá markaðinum um grænar lausnir.

Fjárhagsstaðan batnar verulega

„Þróunin í fjármálum bæjarins er mjög ánægjuleg,“ segir Elías Jónatansson, bæjarstjóri í Bolungarvík. „Hvað varðar lækkuð skulda erum við núna búin að ná árangri sem við reiknuðum ekki með að ná fyrr en á árinu 2014.“ Rekstur kaupstaðarins gekk vel á síðasta ári og hefur orðið verulegur viðsnúningur síðustu árin frá því sem var. Rúmlega 25 milljóna króna hagnaður varð af rekstri sveitarfélagsins á síðasta ári og er það 15 milljónum króna betri afkoma en gert hafði verið ráð fyrir í fjárhagsáætlun. Fjárhagsstaðan styrktist mikið árið 2012 en heildarskuldir lækkuðu á árinu um 93 milljónir króna. Þetta veldur því að skuldahlutfallið er komið niður í 140% en samkvæmt sveitarstjórnarlögum á það ekki að vera hærra en 150%. Afkoma A-hluta bæjar-sjóðs var jákvæð um 62 milljónir króna áður en tekið er tillit til 66 milljóna framlags til B-hluta fyrirtækja, en aðalsjóður þarf að greiða niður tap af rekstri félagslegra íbúða, félagsheimilis og vatnsveitu. Af öðrum B-hluta fyrirtækjum gekk rekstur Bolungarvíkurhafnar hvað best. Hann skilaði 25,3 milljóna króna hagnaði og er þetta sjötta árið í röð sem Bolungarvíkurhöfn skilar jákvæðri afkomu. Framlegð

sveitarfélagsins (EBITDA) var 127 milljónir eða 16,5% af heildartekjum og handbært fé frá rekstri 120 milljónir. Eignfærðar fjárfestingar árið 2012 voru 50 milljónir og því gat rekstur sveitarfélagsins skilað 70 milljónum til niðurgreiðslu skulda. Eiginfjárstaða sveitarfélagsins hefur á styrkst verulega á undanförunum fjórum árum. Í árslok 2008 var hún neikvæð um 179 milljónir en er nú jákvæð um 124 milljónir króna. Eiginfjárstaðan hefur því batnað um ríflega 300 milljónir á síðustu fjórum árum. Aðrar helstu stærðir í ársreikningi Bolungarvíkurkaupstaðar fyrir árið 2012:

- Rekstrartekjur eru 772 milljónir, þar af eru skatttekjur að meðtöldu framlagi Jöfnunarsjóðs sveitarfélaga 542 milljónir.
- Laun og launatengd gjöld eru 359 milljónir en starfsmannafjöldinn er 63 stöðugildi. Ánnar rekstrarkostnaður er 286 milljónir.
- Veltufé frá rekstri er 103 milljónir.
- Heildareignir eru 1.220 milljónir.
- Heildarskuldir og skuldbindingar eru 1.096 milljónir og eigið fé því 124 milljónir. Íbúafjöldi í Bolungarvíkurkaupstað í árslok 2012 var 918 og fjölgaði fólki því um 28 manns frá fyrra ári.

– hlynur@bb.is

Ný ríkisstjórn

Þegar þessi orð birtast mun væntanlega verða ljóst að ný ríkisstjórn tekur við stjórnartaumum á Íslandi. Fyrir henni fer ungur forsætisráðherra Framsóknarflokks. Hugmyndir hans um það hvernig nýta megir fé erlendra eigenda íslensku bankanna hafa vakið athygli. Ljóst má þó vera að kálið sé ekki sopið þó í ausuna sé komið. Athyglisvert verður að fylgjast með því á hvern hátt ný ríkisstjórn hyggst koma þeim í framkvæmd. Heimilin og vandi þeirra hafa verið viðfangsefni fráfaraðri ríkisstjórnar Jóhönnu Sigurðardóttur. Athygli vekur hve illa forysta hennar tekur úrslitum alþingiskosninga. Einkum er það Steingrímur Jóhann sem lýsir gremju sinni og telur að ríkisstjórnin hafi fengið ómaklega útreið hjá kjósendum. Helst er á honum að skilja að þar fari stór hópur vanþakkláttra og fákunnandi. Það er athyglisverð nálgun en röng. Lýðræðið er fjarri því að vera gallalaust. Þrátt fyrir það er óþarfi að skamma kjósendur. Þeir komu ríkisstjórn Jóhanns og Jóhönnu til valda. Að því loknu var leikurinn þeirra og hafi þeim ekki tekist betur í augum kjósenda en svo að ríkisstjórnin uppskar algert hrun atkvæða er það eitthvað sem stjórnmálamenn ættu allir að reyna að læra af.

En hið jákvæða er að Hómer Simpson hefur tekið Jóhönnu Sig-

urðardóttur upp á sína arma í þættinum fræga. Að sögn er hún nokkuð ánægð með útkomuna. Í Simpsonþáttunum er tekið á ýmsu á gagnrýnin og gamansaman hátt. En þó svo sé leysast ekki vandamál Íslendinga þar. Í ríkjandi ástandi er brýnt að leita allra leiða til þess að koma atvinnulífi í fullan gang. Einhvern veginn varð það útundan, einkum síðari hluta liðins kjörtímabils. Formaður Sjálfstæðisflokks hefur lagt ríka áherslu á atvinnulífinu verði gert kleift að ná vopnum sínum. Verðmætin verða til þar, ekki í bönkum eða skattalögum. Gleymi stjórnmálamenn þeim einfalda sannleik glatast tækifærin til endurreisnar. Þau þurfum við. Stjórnmálamenn mega ekki gleyma fjölbreytileika íslenskrar tilveru.

Enn einu sinni er minnt á það að töfralausnir eru ekki nærtækar. Þær eru það sjaldnast ef þá nokkurn tíma. Lítt hefur heyrst um „bráðnaðsýnlega“ endurnýjun stjórnarskrár. Það þýðir vonandi sparnaði í ríkisrekstri sem nemur milljörðum króna á næstu árum. Ætla má að miklar fjárhæðir sparist á því að „Evrópusambandsaðild“ fá nokkra hvíld.

En skyldu byggðamál komast á dagskrá. Fólk býr um allt Ísland og styrkja þarf byggð í öllum landshlutum. Það skýrist að öllum líkindum í vikunni.

Stakkur skrifar

Stakkur hefur ritað viku-lega pistla í **Bæjarins besta** í mörg ár. Skoðanir hans á mönnum og mállefnum hafa oft verið umdeildar og vak- ið umræður. Þær þurfa alls ekki að fara saman við skoðanir útgefenda blaðsins. Þrátt fyrir það bera ábyrgðarmenn blaðsins ábyrgð á skrif- um Stakks á meðan hann notar dulnefni sitt.

SJÓMANNADAGS skemmtun

Í Félagsheimilinu í Bolungarvík

HLJÓMSVEITIN **KAN**

DANSLEIKUR

FORDRYKKUR,
3 RÉTTA KVÖLDVERÐUR

VEITINGAR

BJÖRN BRAGI

VEISLUSTJÓRN

Borðapantanir í síma: 869 4838 eða á dori@dorikokkur.is // Miðaverð: 7.500 kr. // Dansleikur: 2.500 kr.

DÓRI
KOKKUR

Vínbúðin Patreksfirði

Verslunarstjóri óskast

Starf verslunarstjóra í Vínbúðinni Patreksfirði er laust til umsóknar.

Helstu verkefni og ábyrgð

- Sala og þjónusta við viðskiptavinum
- Fylgja eftir gæða- og þjónustustefnu fyrirtækisins
- Dagleg stjórnun
- Birgðahald og umhirða búðar

Hæfniskröfur

- Reynsla af verslunarstörfum nauðsynleg
- Frumkvæði og metnaður í starfi
- Jákvæðni og rík þjónustulund
- Hæfni í mannlegum samskiptum
- Tölvukunnátta nauðsynleg og þekking á Navision kostur

Starfshlutfall er 62,5%.

Gildi Vínbúðarinnar eru LIPURÐ - ÞEKKING - ÁBYRGÐ.

Ráðningar í stöður hjá fyrirtækinu munu taka mið af þessum gildum.

Umsóknarfrestur er til og með 2. júní.

Umsóknir óskast fylltar út á vinbudin.is.

Nánari upplýsingar veitir Guðrún Símonardóttir, guðrun@vinbudin.is, 560 7700.

Stefna ÁTVR er að vera framúrskarandi þjónustufyrirtæki og þekkt fyrir samfélagslega ábyrgð. Fyrirtækið vill að vinnustaðurinn sé lífandi og skemmtilegur þar sem þjónusta og samskipti einkennast af lipurð, þekkingu og ábyrgð.

 **VÍNBUÐIN**
vinbudin.is

Þjálfar hunda se- taka úr þvottave

Auður Björnsdóttir er fædd og uppalin á Ísafirði, dóttir Björns Helgasonar og Maríu Gísladóttur. Hún gekk í Grunnskólann og Menntaskólann á Ísafirði og þótti mjög gott að alast upp á Ísafirði. Hún lærði hundabjálfun í Noregi eftir að hafa þjálfað leitarhund sem leitaði í snjóflóðinu í Súðavík. Hún er gift Sigurði Viðarssyni og saman eiga þau Viðar, 16 ára strák sem er með vöðvarýrnunarsjúkdóm, og Maríu, sem er á sjötta ári. Hún hefur þjálfað leiðsöguhunda fyrir blinda, aðstoðarhunda fyrir fatlað fólk og hund sem leikur í kvikmynd sem tekin verður upp á Flateyri.

„Ég bjó í Noregi á meðan ég lærði hundabjálfun og flutti svo hingað vestur og bjó hér í eitt ár. Þá fór ég til Reykjavíkur og þjálfaði tvo blindarahunda, þá fyrstu sem voru þjálfðir og fæddir hér á Íslandi. Það hafa þó verið fluttir inn hundar bæði fyrir og eftir þetta. Ég flutti svo aftur vestur og þegar það kom í ljós að sonur minn er fatlaður ákvað ég að þjálfra fyrir hann hund. Þá fór ég aftur til Noregs og náði mér í framhaldsmenntun í bjálfun hunda fyrir fatlaða. Síðan hef ég verið að dunda við það með öðru,“ segir Auður.

Kvikmyndahundur

Ég hef þjálfað hunda fyrir fatlaða, leitarhunda og fleira, og er núna með hund sem er að fara að leika í bíómynd sem tekin verður upp á Flateyri. Hann leikur hund bróður míns, Helga Björnssonar, sem leikur föður aðalpersónunnar sem leikin er af Birni Thors. Hann leikur aðalhundinn í myndinni. Hundaleikarar þurfa

að vera hlýðnir og hafa gaman að því að læra, þeir þurfa oft að gera eitthvað eins og að sitja uppi á stól og hoppa inn í bíl, svo að þeir verða að vera jákvæðir fyrir ýmsu,“ segir Auður.

Helgi Björnsson sem leikur eitt af aðalhlutverkum myndarinnar er bróðir Auðar svo hún er ekki ókunn söng- og leiklistinni. „Við sungum saman heima, við systkinin, og vorum alltaf með einhver atriði í gangi. Ég er meiri leikari en söngvari, er alltaf í einhverju hlutverki. Það þarf leikhæfileika til að þjálfra hunda. Það var alltaf eitthvað sett upp á jólum og þegar eitthvað var um að vera í fjölskyldunni og við systkinin tókum öll þátt í því. Við erum fimm systur og einn bróðir.“

Hundaáhugi frá fyrstu tíð

„Ég hef alltaf haft áhuga á hundum, alveg frá því að ég var krakki. Ég byrjaði á að fara með fyrsta hundinn minn í leitarbjálfun hjá Björgunarhundasveit Íslands. Síðan fór ég til Noregs í nám og hef einnig menntað mig í Skotlandi. Ég hef haldið hlýðnínámskeið um allt land,“ segir Auður. Hún er aðallega í að þjálfra hunda fyrir fatlaða þessa dagana. Þeir opna hurðir, kveikja ljós, draga af ermar og skálmar, sækja hluti, draga hjólastóla og taka úr þvottavél. Hún hefur einnig þjálfað hunda fyrir flogaveika sem segja til um flog áður en þau verða.

„Það er einstaklingsbundið milli hunda hversu mikinn fyrirvara þeir gefa á flogakasti. Til eru hundar sem ýta á neyðarhnapp eftir að flogakastið verður. Þeir geta fundið lyktina af efnaskiptunum og

skynja þannig það sem er í aðsigi.

Auður segir vera hægt að þjálfra hunda í nánast hvað sem er. Þeir koma þó aldrei í staðinn fyrir manneskju í umönnun en þeir geta verið mikill félagsskapur, að hennar sögn. „Þeir eru ómetanlegir í því, fatlað fólk og sjúklingar einangrast oft og hundar hafa nýst vel með einhverfum, öldruðum, fólki með alzheimer, þeim sem eru í endurhæfingu í fangelsum og fleirum.

Kveikjan var fötlun eign barns

„Kveikjan að áhuga á bjálfun hunda fyrir fatlaða var bjálfun á hundi fyrir mitt eigið barn. Ég kenndi hundinum okkar að opna dyr, kveikja ljós, sækja allt sem dettur í gólf, styðja við strákinn á göngu og láta vita með gelti ef eitthvað er að. Hann lærði að taka úr þvottavél og klæða úr sokkum og erum ásamt því að draga hjólastól. Ég þjálfra yfirleitt það sem fólk leitar eftir. Hver hundur er sniðinn að hverjum einstaklingi,“ segir Auður.

Hún segir hundinn er líka vera vin og félaga fyrir börn sem geta ekki hlaupið og leikið sér í fótbolta með öðrum börnum. Þá er hundurinn til staðar. „Strákurinn minn er 16 ára og vill ekki nýjan hund, en hundurinn okkar, sem heitir Tryggur, er orðinn 12 ára gamall og kominn á eftirlaun. Nýr hundur gæti nýst stráknum þegar hann verður eldri og fer í háskóla.“

Vandað val á hvolpi til bjálfunar

„Maður verður að velja hundinn sem maður ætlar

að þjálfra. Ég vel mikið eftir foreldrunum og skoða hvolpana. Ég er með einn hvolp sem ég valdi tveggja mánaða gamlan og hann er nú orðinn níu mánaða. Hundarnir eru aldir upp í því að vera í þessu hlutverki. Labrador hentar langbest í bjálfunina og golden retriever. Ef þú blandar þeim tegundum saman færðu það besta úr báðum tegundum. Þeir þurfa að vera mannelskir, blíðir, rólegir og vinnuglaðir. Þeir mega ekki láta sér ekki bregða við hvað sem er og þola mikið áreiti. Þeir þurfa að geta verið þar sem er mikið af fólki og hávaði án þess að vera stressaðir,“ segir Auður.

Hún mælir ekki með því að fá sér hjálparhund nema geta hugsað um hann sjálfur. Það þarf líka aðstoðu til þess. Hundar geta bætt lífskjör fatlaðra að sögn Auðar og þeir auka félagsleg tengsl fólks. „Fólk fer að talar um hundinn við annað fólk. Hundarnir gefa mikið af sér til eigandans, þeir eru alltaf glaðir og elska þig alltaf jafn mikið. Hundar hafa verið mikið notaðir í Noregi fyrir fólk sem er í endurhæfingu og þá eru þeir eins og sálusorgarar. Þeir eru bara til þess að vera til staðar, fólk getur haft þá í fanginu, klappað þeim og talað við þá og þeir gefa fólki mikið þannig.“

Erfitt að sjá á eftir hvolpi

„Ég er glöð að sjá hundana fara og sinna sínu hlutverki og sjá hvaða gleði þeir veita. Þegar maður hefur þjálfað svona marga hunda sér maður ekki eftir þeim, þetta eru ekki mínir hundar. Þetta er kannski svipað og fyrir

dagmömmu að sjá á eftir börnum sem hættu. Maður saknar þeirra að vissu leyti en veit allan tímann að þeir eru að koma til að vera stutt. Maður er ekki að fá sér hund. Erfiðast er þegar ég el þá upp sjálf. Þá er ég búin að vera með þá síðan þeir voru litlir og það er erfiðara að láta þá frá sér,“ segir Auður.

Hún ætlar að taka sér pásu frá hundabjálfun um sinn. „Það er rosalega bindandi að hafa lifandi dýr inni á heimilinu alla daga ársins allan sólarhringinn. Ég er með hund núna sem er að þjálfra fyrir fatlaðan einstakling í hjólastól. Hundurinn er 9 mánaða og verður tilbúinn í kringum jólin. Þá verð ég búin, en ég held ég komi honum fyrir í sumar. Ég bið eftir að hann verði nógu gamall.“

Hestamennskan

Auður hefur lengi haft áhuga á hestum og er með hesta. Eftir að svæðið í Hnífsdal var tekið hefur verið algjört aðstöðuleysi. „Hestamennskan er í algjörrri lægð. Ég er með fimm hesta á húsi sem ég og dóttir mín eigum. Ég tem hestana sjálf en kenni þeim engar brellur, það eru bara hundarnir sem læra slíkt. Hér væri gott að fá reiðhöll til að lyfta hestamennskunni aðeins upp. Það er allt á kafi í snjó á veturna, svell um allt og ekkert hægt að ríða út. Maður þarf mikinn áhuga til að stunda hestamennsku á Ísafirði. En það er eins með hestana og hundana, þeir gefa manni mikið,“ segir Auður Björnsdóttir, hundabjálfi á Ísafirði í samtali við Hringiðuna.

– hordur@bb.is

em él



„Kveikjan að áhuga á þjálfun hunda fyrir fatlaða var þjálfun á hundi fyrir mitt eigið barn. Ég kenndi hundinum okkar að opna dyr, kveikja ljósin, sækja allt sem dettur í gólfið, styðja við strákinn á göngu og láta vita með galti ef eitthvað er að. Hann lærði að taka úr þvottavél og klæða úr sokkum og ermum ásamt því að draga hjólastól.“



Smári Alfreðsson býr í Kaupmannahöfn og leggur þar stund á nám í grafískri hönnun í KEA (Københavns Erhvervsakademi). Eftir útskrift, árið 2014 mun hann fara í tónlistarnám sömuleiðis í Kaupmannahöfn. „Það er ekki annað hægt en að segja að maður sakni heimahaga sinna þegar maður flytur að heiman, þó það sé ekki nema í annað bæjarfélag. Ég fór þó ekki að taka eftir hlutum sem minntu mig á minn heimabæ fyrr en ég ferðaðist rúmlega 2000 km til Kaupmannahafnar.“



Heima að heiman



Minn Torfnes-völlur

Það eru þó nokkrar matvörubúðir í kring um mig og er ein frekar stór matarkeðja nálægt sem ég rölta oft í. Á leið minni í matvörubúðina geng ég framhjá stórum garði sem er við hliðina á heimilinu mínu sem heitir Mimersparken, þar er ýmis konar afþreying fyrir börn og fullorðna. Sem dæmi er hjóla-póló völlur, körfuboltavöllur og borðtennisborð svo eitthvað sé nefnt. Það sem fær mig þó til að hugsa heim er fótboltavöllurinn sem er við hliðina á þessum garði sem minnir mig svolítið á Torfnes. Þó ég hafi ekki lagt mikla stund á fótbolta þegar ég bjó á Ísafirði gekk maður margoft þarna framhjá og sá aragrúa af leikjum fara fram á þessum velli.

Sælkeri vikunnar er Harpa Björnsdóttir á Ísafirði

Grafið hrefnukjöt og grillaður fiskur

Þar sem Guðmundur, eiginmaður minn, er hrefnuveiðimaður höfum við töluverða reynslu af því að elda hrefnukjöt og er eftirfarandi uppskrift í miklu upphaldi hjá fjölskyldunni. Snitturnar hafar reyndar ávalt vakið mikla lukku þegar við höfum boðið upp á þær.

Grafið hrefnukjöt á snittubrauði (tapas)

500 gr. Hrefnukjöt skorið í bita eins og kubb ca 4cm x 4 cm og ca 10-15 cm langan.
1 msk timian
½ msk. rosmarin
1 msk. mynta
1 – 2 lárviðarlauf
1 msk. sítónupipar
1 1/2 – 2 kg gróft matarsalt (sjávar)
Kryddið mulið, kjötið snyrt og þerrað vel, kryddinu nuddað inni kjötið.
Saltið sett í glerfat og kjötið ofaná og síðan hulið með saltinu.

Látið standa á borði í 4 klst., saltið tekið af kjötinu og því pakkað inn í álpappír og fryst.

Tekið út ca 1 klst. fyrir notkun en það er fryst svo hægt sé að skera það í þunnar sneiðar.

Snittubrauð skorið í sneiðar og smurðar með hvítlaukkssósu eða myntusósu (sýrður rjómi og fersk skorin mynta hrært saman).

Kál að eigin vali sett á snittubrauðið og síðan þunnt skorið hrefnukjötið þar ofaná.

Þar sem það styttest nú vonandi í sumarið og grilltímann, langar mig að koma með fljótlega og góða uppskrift af fisk á grillið. Mér finnst gott að nota karfa en það má nota hvaða fisk sem er.

Grillaður fiskur með sólþurrkuðum tómötum

4 væn karfaflök með roði (má vera roðlaust)
½ krukka sólþurrkaðir tómatar
4 hvítlauksrif
Salt og pipar eftir smekk

Fiskurinn er settur í grillbakka, ekki með götum, roðið látið snúa niður. Sólþurrkuðu tómatararnir eru skornir niður í litla bita og settir í skál ásamt helmingnum af olíunni í krukkunni. Síðan eru hvítlauksrifin afhýdd og sett í hvítlaukspressu og hrærð saman við tómata. Legnum er hellt út á fiskinn í bakkannum.

Þegar grillið er orðið funheitt er grillbakkinn settur á það í sirka fimm til tíu mínútur eða þangað til fiskurinn er eldaður í gegn. Gætið þess að ofgrilla hann ekki.

Berið fram með góðu salati eftir smekk og svörtum ólífum.

Og að lokum er alltaf gott að fá smá eftirrétt, þessi passar vel þegar setið er úti í sólinni eftir matinn.

Sumarsmellur

Melóna, jarðaber, vínber, mangó, pera, epli, eða ávextir eftir smekk.
msk flórsykur
2 msk agave sýrópeða hunang



¼ lítri rjómi
1 dós grísk jógúrt
1 marengsbotn
Ávextir skornir niður og lagðir til hliðar. Flórsykur og agave sýróp/hunang hrært saman og sett út í grísku jógúrtina. Rjóminn

þeyttur og hrærður saman við jógúrtina. Marengsinn brotinn út í og að lokum eru ávaxtabitarnir settir samanvið.

Ég skora á Jóhönnu Jóhannesdóttur á Ísafirði til að vera næsta sælkeri.



Mitt Gamla Bakarí

Nánast daglega labba ég framhjá þessu skilti sem sést hér. Það er ekki nema rúmlega 50 metrum frá þar sem ég bý. Þegar ég sá það fyrst gat ég ekki annað en hugsað um bestu kleinuhringi sem ég hef smakkað, en þeir koma úr Gamla bakaríinu á Ísafirði. Það sem olli mér mestu vonbrigðum með þetta fallega skilti sem bendir á hvar þú færð alvöru kleinuhringi, er að það er ekki til nein svona kleinuhringjabúð hér í Kaupmannahöfn. Þetta er víst partur af verkefni sem var komið af stað hér í nágrenninu og átti að setja upp táknræna/spennandi hluti frá öllum heimshornum og er þetta eitt þeirra. Kannski er það fyrir bestu að ég geti ekki fengið svona góða kleinuhringi hérna úti, heldur fái þá bara þegar maður skreppur heim í frí svo maður breytist nú ekki sjálfur í einn kleinuhring!



Minn Mí

Það voru komin 3 ár síðan ég sat á skólabeck áður en ég byrjaði í København Erhvers akademí. Þar fékk ég aftur þá tilfinningu að ég væri kominn í Menntaskóla á Ísafirði. Maður þurfti að læra reglulega heima og þreyta próf í lok annar, eitthvað sem ég er ekki vanur eftir að ég útskrifaðist úr MÍ. Hver og einn kennari hefur sinn skemmtilega persónuleika og sumir hverjir nýir vinir, minna mann á þá sem maður hefur heima við, sem er ekkert nema æðislegt. Reglulega er líka eitthvað um að vera, sem dæmi partýhöld og aðrir skemmtilegar viðburðir sem að minna mann á það skemmtilega félagslíf sem maður hafði í skólanum heima.



Sjómannadagsskemmtun

í Edinborg laugardaginn 1. júní

Matseðill

Forréttur:
Rjómalöguð villisveppasúpa
bætt með sherry

Aðalréttir:
Steikarhlaðborð
Kaffi, te og konfekt

Verð 7.500 á mann
fyrir mat, skemmtun,
ball og rútufurð
í Bolungarvík

Borðapantanir
í síma
456-8335



Pétur Jóhann Sigfússon
skemmtir með gamanmálum



Veislustjóri
Addi Kittu Gau

Bolvíska hljómsveitin KAN og Herbert Guðmunsson
spila fyrir dansi á balli í Bolungarvík. Rútufurð frá Edinborgarhúsinu á ballið kl. 23.00

Hefur safnað hljóð- færum í tíu ár

Hvað er safnið stórt?

Hljóðfærin eru orðin um 80 talsins og fer fjölgandi.

Hvencær byrjaðir þú að safna?

Ég byrjaði að safna hljóðfærum árið 2003 og keypti hljóðfæri á Ebay fyrir lítið því krónan var svo sterk á þeim tíma. Þá keypi ég nokkur strengja- og blásturshljóðfæri.

Hver var ástæðan fyrir því að þú byrjaðir á þessu?

Ég hef alltaf haft áhuga á tónlist og mig hefur dreymt um að spila á ýmis hljóðfæri sem ég hef gert þó ég spili oftast á píanó. Svo eru þau svo falleg.

Hvað veldur því að fólk fer að safna að þínu mati?

Við höfum öll söfnunarár-
áttu í okkur það er bara hvað
okkur langar að safna hverju

sinni. Við erum öll safarar.

Getur þú nefnt nokkra muni sem eiga sér sérstaka eða óvenjulega sögu?

Það er bjalla sem var smíðuð í Reykjavík af óþekktum listamanni fyrir 40 árum. Hún er hálf netakúla sem er negld á spýtu sem er svo hengd á vegg.

Hefur þú skrásett munina á einhvern hátt?

Nei það hef ég ekki gert en langar að gera í náinni framtíð.

Veist þú um einhverja fleiri sem eiga áþekkt safn?

Ekki sem ég þekki persónulega. Mjög sértækt og flott hljóðfærasafn er þó harmónikkusafnið hans Ásgeirs Sigurðssonar.

Hvernig nýtir þú safnið?

Það er sem veggskraut í veislusalnum í Arnardal og verður það um ókomna framtíð.

Eru einhverjir aðrir en þú sem hafa aðgang að því?

Já, allir sem koma í veislur í Arnardal hafa aðgang að því og mega prufa ef þeir hafa kunnáttu til þess að spila.

Hvernig sérðu það fyrir sér þróast í framtíðinni?

Að það haldi áfram að bætast í það og allir sem eiga og vilja gefa hljóðfæri á safnið eru alltaf velkomnir og endilega vera með smá sögu af hljóðfærinu með. Svo vona ég að það eigi eftir að stækka í framtíðinni.

22 - 26 MAÍ
★ Ísafjarðarbió ★
Elsta samfelld starfandi bió á Íslandi
DOLBY DIGITAL 3D Facebook Ísafjarðarbió skemmtun.is



HÚN ER KOMIN !!!!!

MIÐVIKUDAG KL 8

FIMMTUDAG KL 8

FÖSTUDAG KL 8

LAUGARDAG KL 8





Þjónustuauglýsingar

Bílasala
456 3800
Bílaverkstæði
456 4580



Suðurgötu 9

VERKSTÆÐI
STEFÁNS
ARNAR

- ✓ Allar almennar bílaviðgerðir
- ✓ Rúðuskipti

Sindragata 10, 400 Ísafirði
Sími: 456 2310 / 869 6852

Finndu mig á [facebook](#)



Öll almenn
húsasmíði

Bolungavík
☎ 456 7080 • 893 9362 • 690 1060

Umboðsaðili fyrir
GLERBORG

Fréttir og
upplýsingar um
réttindi og kjör
á vinnumarkaði
www.verkvest.is



ENDURSKOÐUN
VESTFJARÐA ehf

Sími í Bolungarvík 450 7900
Sími á Ísafirði 450-7910

Aðalstræti 19, 415 Bolungarvík • Hafnarstræti 9, 400 Ísafjörður

H.V. UMBOÐSVERSLUN ehf
Suðurgötu 9 • 400 Ísafjörður • Sími 456 4666 • Netfang hekla.vestfj@hafsteinn.is



Sjóvinnufatnaður
Stígvél og vettlingar

Þjónusta í heimabyggð 1983-2013

BÍLAVERID ehf

Hjólbarðþjónusta
Smurþjónusta

Smáviðgerðir
Varahlutabjónusta

Sindragötu 14 • 400 Ísafirði
Sími 456 3501 • www.bilaverid.is



Gámaþjónusta
Vestfjarða ehf

FJARKINN

4x10 lítra
á 2 sleðum.
Mál: 50 x 38/35cm

Sími: 456 3710
gamarvest.is





Dagar Íslands

23. maí 1987: Hannes Hlífar Stefánsson varð heimsmeistari sveina í skák, 16 ára og yngri, en hann var þá 14 ára.

24. maí 1941: Hood, stærsta herskip heims, sem hafði farið frá hvalfirði nokkrum dögum áður, sökk um 250 sjómílar vestur af Reykjanesi eftir orrustu við þýska herskipið Bismarck. Með Hood fórust 1.418 Bretar en þremur var bjargað og voru fluttir til Reykjavíkur. Bismarck var sökkvt vestur af Bretlandi þremur dögum síðar.

24. maí 1973: Mótmælafundur, sá fjölmennasti á Íslandi, var haldinn í Reykjavík. Um 30.000 manns mótmæltu flotaíhlutun Breta vegna útfærslu fiskveiðilögsögunnar í 50 sjómílar. 25. maí 1987: Jarðskjálfti, 5,8 stig, varð í Vatnafjöllum, suður af Heklu. Þetta var mesti skjálfti á Suðurlandi síðan 1912.

26. maí 1968: Hægri umferð var tekin upp eftir mikill undirbúning. Hér á landi hafði verið vinstri umferð í tæp sextíu ár. Til stóð að skipta í hægri umferð rúmum aldarfjórðungi áður en hætt var við það vegna hernámsins.

26. maí 1973: Varðskipið Ægir skaut föstum skotum að breska togaranum Everton sem var að veiðum á Sporðagrunni, norður af Skaga, um 20 sjómílar innan 50 mílna markanna. Allmikill leki kom að togaranum.

27. maí 1981: Flugvél fórst á Holtavörðuheidi og með henni fjórir menn. Flak vélarinnar fannst ekki fyrr en 10. júní, eftir mjög umfangsmikla leit.

28. maí 1971: Saltvíkurhátíðin hófst. um 10.000 ungmenni skemmtu sér á Kjalarnesi fyrir hvítasunnuna í rigningu.

Helgarveðrið

Horfur á föstudag:

Suðlæg átt, 8-13 m/s og rigning, en úrkomulítið A-lands. Hiti 8-15 stig.

Horfur á laugardag:

Suðvestanátt með skúrum, NA-átt og rigning á Vestfjörðum, en bjartviðri eystra. Áfram fremur hlýtt í veðri.

Horfur á sunnudag:

Norðlæg eða breytileg átt, víða væta og kólandi veður.

Krossgátan



Jón Steingr.	Bleytu-krap	↘	Nefnir	Fuglinn	↘	Hress	↘
	Vikapiltur			Reytti		For	
Drepur							
Fimm							
Átt		Fyrr					Klið
Óhræsi		Af-kvæmin					
Ávísun	↓	Svar-daga	Augljós				Tónn
			Átt				Titill
↘						Kraftur	
						Tanna	
Tvíhlj.			Uppnámið				Guð
Sigta			Stein-tegund				Skyli Vagni
↘				Þreytan			Sérhlj.
				Aulinn			Skaða
Átt		Líta		Átt		Athygli	
		Erindi		Titill		Dropi	
Óskyldur	↗						
Teljir							Tími
↘					Sérhlj.	Berja	
					Himna	Ágóða	
Klaki			Átt	Menn			
			Guð-hræddu	Óliðug			
Heiti Siður							Einn
							Knöpp
Fyrstur		R.vík	Á fæti		Krók		
		Eins um L	Hæfni		Planta		
Duflinu	↗					Guð	
						Slagur	
↘					Góður Um Ú		
					Sérhlj.		
Hindrar	↘						↗



Geirnaglinn ehf

Trésmíðaverkstæði
Strandgötu 7b
400 Ísafirði
Sími: Þórhallur 848 2087
Sími: Magnús 862 3122
www.geirnaglinn.is



HRADFRYSTIHÚSIÐ-GUNNVÖR HF.
- sjálfbær nýting sjávarauðlinda



Lausn á síðustu krossgátu

Jón Steingr.					V		V			S	
	B	E	T	R	I	⇒	E	R	⇒	T	S
	Ó	L	E	I	K	U	R		K	R	Ó
	K	L	I	F		M	A	K	R	Á	Ð
	↓	I	Ð		Ó	S		J	Ó	Ð	I
B	E	Ð		U	P	P	T	Ö	K		
Æ	R	I	N	N		Ó		L	U	N	D
	↓		Á	G	E	N	G	U	R		R
Á	B	Ú	Ð	I	N		Á	R	↓	T	E
	E	Ð	A		D	U	L		E	I	K
	S	A	R	P	A	R	L	A	N	G	A
A	T		M	O	R	Ð		R	↓	N	
	↓	R	E	K		A	U	M	K	A	R
	V	O	Ð	I	N		R		E	T	I
S	I	Ð	A		U	M	T	Ö	L	U	Ð
S	N	I	L	L	D		A	S	D	R	Ó
	A	Ð		Á	D	R	E	P	A	N	M

Sudoku þrautir

			4	2			5	1
4								9
				9			8	
		7	1				3	2
		8		5		7		
3	5				7	9		
	2			7				
8								6
9	1			3	2			

				1				
	1		7			3	4	
2						6		
1	8		3	4		9		6
	4						8	
3		9		8	2		7	4
		6						2
	7	4			8		6	
				5				



ÞAÐ ÞARF FÓLK
TIL AÐ VÍSA VEGINN

LEIÐSÖGUNÁM Á HÁSKÓLASTIGI

ÖFLUGT FJARNÁM
UMSÓKNARFRESTUR TIL 3. JÚNÍ

Nánari upplýsingar: sími 525 4444 endurmenntun.is

Fatamarkaður í Hnífsdal



Verðum í Félagsheimilinu Hnífsdal
fimmtud. 23. og föstudag. 24. maí kl 13-18

Verðum með allt það nýjasta frá París, London og New York
fyrir Sjömannadaginn í st. 36-48. S.s. kjóla, skokka, buxur,
leggings, toppa, mussur og margt, margt fleira



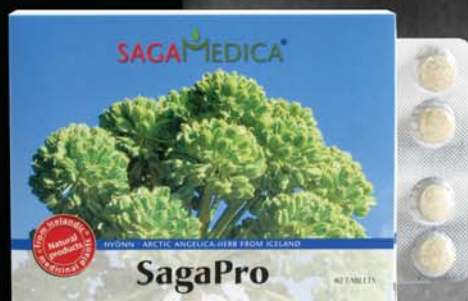
Laugaveg 54,
sími: 552 5201

meira á facebook

Ég nota SagaPro

Helga Arnardóttir, húsfreyja
Vandamál: Blöðrulömun vegna MS

„Það er SagaPro að þakka að ég þarf ekki lengur að skima sífelld eftir salerni. Lífsgæði mín hafa því klárlega aukist og hugurinn er ekki lengur eins upptekinn af þessu viðvarandi vandamáli og áður.“



Kynningar á vörum SagaMedica

20% afsláttur af vörum SagaMedica 28.-30. maí í Lyfju á Ísafirði.

SAGAMEDICA
www.sagamedica.is